II

(Muut kuin lainsäätämisjärjestyksessä hyväksyttävät säädökset)

ASETUKSET

KOMISSION DELEGOITU ASETUS (EU) N:o 286/2012,

annettu 27 päivänä tammikuuta 2012,

tekstiilikuitujen nimityksistä ja niitä vastaavista tekstiilituotteiden kuitukoostumuksen selosteista ja merkinnöistä annetun Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EU) N:o 1007/2011 liitteen I muuttamisesta uuden tekstiilikuitunimityksen sisällyttämiseksi siihen sekä liitteiden VIII ja IX muuttamisesta niiden mukauttamiseksi tekniikan kehitykseen

(ETA:n kannalta merkityksellinen teksti)

EUROOPAN KOMISSIO, joka

ottaa huomioon Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen,

ottaa huomioon tekstiilikuitujen nimityksistä ja niitä vastaavista tekstiilituotteiden kuitukoostumuksen selosteista ja merkinnöistä sekä neuvoston direktiivin 73/44/ETY ja Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivien 96/73/EY ja 2008/121/EY kumoamisesta 27 päivänä syyskuuta 2011 annetun Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EU) N:o 1007/2011 ([1]) ja erityisesti sen 21 artiklan,

sekä katsoo seuraavaa:

(1) Asetuksessa (EU) N:o 1007/2011 vahvistetaan tuotteiden selosteita ja merkintöjä koskevat säännöt tuotteissa olevien tekstiilien kuitusisällön osalta, millä pyritään varmistamaan kuluttajien etujen suojelu. Tekstiilituotteita saa asettaa saataville markkinoilla unionissa ainoastaan, jos ne ovat kyseisen asetuksen säännösten mukaiset.

(2) Asetuksessa (EU) N:o 1007/2011 säädetään tekstiilituotteiden kuitukoostumusta koskevista pakollisista selosteista ja tarkastuksista sen todentamiseksi, että kyseiset tuotteet vastaavat selosteessa olevia tietoja.

(3) Asetuksen (EU) N:o 1007/2011 mukauttamiseksi tekniikan kehitykseen on tarpeen lisätä polypropeeni/polyamidi-kaksikomponenttikuitu kyseisen asetuksen liitteessä I ja IX olevaan tekstiilikuitunimitysten luetteloon.

(4) Asetuksen (EU) N:o 1007/2011 liitteessä VIII säädetään yhtenäisistä kvantitatiivisista analyysimenetelmistä, joita sovelletaan kahden tekstiilikuitulajin sekoitteisiin.

([1]) EUVL L 272, 18.10.2011, s. 1.

(5) Siksi on tarpeen määritellä yhtenäiset testausmenetelmät polypropeeni/polyamidi-kaksikomponenttikuitua varten.

(6) Tekstiilikuitunimitys polypropeeni/polyamidi-kaksikomponenttikuitu sisältyy Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiiviin 96/73/EY ([2]), sellaisena kuin se on muutettuna komission direktiivillä 2011/74/EU ([3]), ja Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiiviin 2008/121/EY ([4]), sellaisena kuin se on muutettuna komission direktiivillä 2011/73/EU ([5]). Koska direktiivit 96/73/EY ja 2008/121/EY kumotaan asetuksella (EU) N:o 1007/2011 8 päivästä toukokuuta 2012 lähtien, on tarpeen sisällyttää kyseinen tekstiilikuitunimitys asetukseen (EU) N:o 1007/2011 mainitusta päivästä lähtien.

(7) Sen vuoksi asetusta (EY) N:o 1007/2011 olisi muutettava,

ON HYVÄKSYNYT TÄMÄN ASETUKSEN:

1 artikla

Muutetaan asetuksen (EU) N:o 1007/2011 liitteet I, VIII ja IX tämän asetuksen liitteen mukaisesti.

2 artikla

Tämä asetus tulee voimaan kahdentenakymmenentenä päivänä sen jälkeen, kun se on julkaistu *Euroopan unionin virallisessa lehdessä*.

Sitä sovelletaan 8 päivästä toukokuuta 2012.

([2]) EYVL L 32, 3.2.1997, s. 1.
([3]) EUVL L 198, 30.7.2011, s. 32.
([4]) EUVL L 19, 23.1.2009, s. 29.
([5]) EUVL L 198, 30.7.2011, s. 30.

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Brysselissä 27 päivänä tammikuuta 2012.

Komission puolesta

José Manuel BARROSO

Puheenjohtaja

LIITE

Muutetaan asetuksen (EU) N:o 1007/2011 liitteet I, VIII ja IX seuraavasti:

1) Lisätään liitteeseen I rivi 49 seuraavasti:

”49	polypropeeni/polyamidi-kaksikomponenttikuitu	kaksikomponenttikuitu, jossa on 10–25 painoprosenttia polyamidisäikeitä upotettuina polypropeenimatriisiin”

2) Muutetaan liitteessä VIII oleva 2 luku seuraavasti:

a) Korvataan tiivistelmätaulukko seuraavasti:

”**Tiivistelmätaulukko**

Menetelmä	Soveltamisala (*)		Reagenssi
	Liukeneva komponentti	Liukenematon komponentti	
1.	asetaatti	tietyt muut kuidut	asetoni
2.	tietyt proteiinikuidut	tietyt muut kuidut	hypokloriitti
3.	viskoosi, kupro tai tietyt modaalilajit	tietyt muut kuidut	muurahaishappo ja sinkkikloridi
4.	polyamidi tai nailon	tietyt muut kuidut	muurahaishappo, 80 massa-%
5.	asetaatti	tietyt muut kuidut	bentsyylialkoholi
6.	triasetaatti tai polylaktidi	tietyt muut kuidut	dikloorimetaani
7.	tietyt selluloosakuidut	tietyt muut kuidut	rikkihappo, 75 massa-%
8.	akryylit, tietyt modakryylit tai tietyt klorokuidut	tietyt muut kuidut	dimetyyliformamidi
9.	tietyt klorokuidut	tietyt muut kuidut	rikkihiili/asetoni, 55,5/44,5 tilavuus-%
10.	asetaatti	tietyt muut kuidut	jääetikka
11.	silkki, polyamidi tai nailon	tietyt muut kuidut	rikkihappo, 75 massa-%
12.	juutti	tietyt eläinkuidut	Typpipitoisuusmenetelmä
13.	polypropeeni	tietyt muut kuidut	ksyleeni
14.	tietyt kuidut	tietyt muut kuidut	väkevöidyn rikkihapon menetelmä
15.	klorokuidut, tietyt modakryylit, tietyt elastaanit, asetaatit, triasetaatit	tietyt muut kuidut	sykloheksanoni
16.	melamiini	tietyt muut kuidut	kuuma muurahaishappo, 90 massa-%

(*) Kunkin menetelmän kohdalla on yksityiskohtainen kuituluettelo.”

b) Korvataan menetelmän N:o 1 osalta 1 kohdan 2 alakohta seuraavasti:

”2. villa (1), eläinkarva (2 ja 3), silkki (4), puuvilla (5), pellava (7), hamppu (8), juutti (9), manilla (10), esparto (11), kookoskuidut (12), genista (13), rami (14), sisali (15), kupro (21), modaali (22), proteiini (23), viskoosi (25), akryyli (26), polyamidi tai nailon (30), polyesteri (35), polypropeeni (37), elastomultiesteri (45), elasto-olefiini (46), melamiini (47) ja polypropeeni/polyamidi-kaksikomponenttikuitu (49).

Tämä menetelmä ei missään tapauksessa sovellu pinnaltaan deasetyloidulle asetaatille.”

c) Korvataan menetelmän N:o 2 osalta 1 kohdan 2 alakohta seuraavasti:

”2. puuvilla (5), kupro (21), viskoosi (25), akryyli (26), klorokuidut (27), polyamidi tai nailon (30), polyesteri (35), polypropeeni (37), elastaani (43), tekstiililasi (44), elastomultiesteri (45), elasto-olefiini (46), melamiini (47) ja polypropeeni/polyamidi-kaksikomponenttikuitu (49).

Jos sekoite sisältää erilaisia proteiinikuituja, menetelmällä saadaan vain niiden yhteismäärä, ei kunkin määrää erikseen.”

d) Muutetaan menetelmä N:o 3 seuraavasti:

i) Korvataan otsikko seuraavasti:

"VISKOOSI, KUPRO TAI TIETYT MODAALILAJIT JA TIETYT MUUT KUIDUT

(Muurahaishappo-sinkkikloridimenetelmä)"

ii) Korvataan 1 kohdan 2 alakohta seuraavasti:

"2. puuvilla (5), polypropeeni (37), elasto-olefiini (46) ja melamiini (47).

Jos sekoitteessa todetaan olevan modaalikuitua, sen liukeneminen reagenssiin on tarkistettava ennakolta.

Tätä menetelmää ei voi soveltaa sekoitteisiin, joiden puuvilla on vahingoittunut kemiallisesti, eikä silloin, kun viskoosi tai kupro on muuttunut epätäydellisesti liukenevaksi joidenkin sellaisten väri- tai viimeistelyaineiden vaikutuksesta, joita ei voi poistaa kokonaan."

iii) Korvataan 5 kohta seuraavasti:

"5. TULOSTEN LASKEMINEN JA ILMOITTAMINEN

Tulokset lasketaan yleisessä osassa kuvatulla tavalla. Tällöin d:n arvo on 1,00 lukuun ottamatta puuvillaa, jonka osalta d = 1,02, ja melamiinia, jonka osalta d = 1,01."

e) Muutetaan menetelmä N:o 5 seuraavasti:

i) Korvataan otsikko seuraavasti:

"ASETAATTI JA TIETYT MUUT KUIDUT

(Bentsyylialkoholimenetelmä)"

ii) Korvataan 1 kohdan 2 alakohta seuraavasti:

"2. triasetaatti (24), polypropeeni (37), elasto-olefiini (46), melamiini (47) ja polypropeeni/polyamidi-kaksikomponenttikuitu (49)."

f) Muutetaan menetelmä N:o 6 seuraavasti:

i) Korvataan otsikko seuraavasti:

"TRIASETAATIT TAI POLYLAKTIDI JA TIETYT MUUT KUIDUT

(Dikloorimetaanimenetelmä)"

ii) Korvataan 1 kohdan 2 alakohta seuraavasti:

"2. villa (1), eläinkarva (2 ja 3), silkki (4), puuvilla (5), kupro (21), modaali (22), viskoosi (25), akryyli (26), polyamidi tai nailon (30), polyesteri (35), polypropeeni (37), tekstiililasi (44), elastomultiesteri (45), elasto-olefiini (46), melamiini (47) ja polypropeeni/polyamidi-kaksikomponenttikuitu (49).

Huomautus

Tietyissä viimeistyksissä osittain hydrolysoituneet triasetaattikuidut eivät enää liukene kokonaan reagenssiin. Tällöin menetelmä ei ole käyttökelpoinen."

g) Muutetaan menetelmä N:o 7 seuraavasti:

i) Korvataan otsikko seuraavasti:

"TIETYT SELLULOOSAKUIDUT JA TIETYT MUUT KUIDUT

(Massaltaan 75-prosenttisen rikkihapon menetelmä)"

ii) Korvataan 1 kohdan 2 alakohta seuraavasti:

"2. polyesteri (35), polypropeeni (37), elastomultiesteri (45), elasto-olefiini (46) ja polypropeeni/polyamidi-kaksikomponenttikuitu (49)."

iii) Korvataan 5 kohta seuraavasti:

"5. TULOSTEN LASKEMINEN JA ILMOITTAMINEN

Tulokset lasketaan yleisessä osassa kuvatulla tavalla. Tällöin d:n arvo on 1,00 lukuun ottamatta polypropeeni/polyamidi-kaksikomponenttikuitua, jonka osalta d:n arvo on 1,01."

h) Korvataan menetelmän N:o 8 osalta 1 kohdan 2 alakohta seuraavasti:

"2. villa (1), eläinkarva (2 ja 3), silkki (4), puuvilla (5), kupro (21), modaali (22), viskoosi (25), polyamidi tai nailon (30), polyesteri (35), polypropeeni (37), elastomultiesteri (45), elasto-olefiini (46), melamiini (47) ja polypropeeni/polyamidi-kaksikomponenttikuitu (49).

Menetelmä soveltuu myös akryylikuiduille ja tietyille modakryylikuiduille, jotka on värjätty esimetalloiduilla väreillä, mutta ei jälkikromiväreillä värjätyille kuiduille."

i) Korvataan menetelmän N:o 9 osalta 1 kohdan 2 alakohta seuraavasti:

"2. villa (1), eläinkarva (2 ja 3), silkki (4), puuvilla (5), kupro (21), modaali (22), viskoosi (25), akryyli (26), polyamidi tai nailon (30), polyesteri (35), polypropeeni (37), tekstiililasi (44), elastomultiesteri (45), melamiini (47) ja polypropeeni/polyamidi-kaksikomponenttikuitu (49).

Jos sekoitteen villa- tai silkkipitoisuus on yli 25 prosenttia, on käytettävä menetelmää N:o 2.

Jos sekoitteessa on polyamidia tai nailonia yli 25 prosenttia, on käytettävä menetelmää N:o 4."

j) Muutetaan menetelmä N:o 10 seuraavasti:

i) Korvataan otsikko seuraavasti:

"**ASETAATTI JA TIETYT MUUT KUIDUT**

(Jääetikkamenetelmä)"

ii) Korvataan 1 kohdan 2 alakohta seuraavasti:

"2. tietyt klorokuidut (27) eli jälkiklooratut tai jälkiklooraamattomat polyvinyylikloridit, polypropeeni (37), elasto-olefiini (46), melamiini (47) ja polypropeeni/polyamidi-kaksikomponenttikuitu (49)."

k) Muutetaan menetelmä N:o 11 seuraavasti:

i) Korvataan otsikko seuraavasti:

"**SILKKI TAI POLYAMIDI JA TIETYT MUUT KUIDUT**

(Massaltaan 75-prosenttisen rikkihapon menetelmä)"

ii) Korvataan 1 kohta seuraavasti:

"1. SOVELTAMISALA

Tätä menetelmää käytetään analysoitaessa muiden kuin kuituaineiden poiston jälkeen kahden komponentin sekoitteita, joissa komponentteina ovat

1. silkki (4) tai polyamidi tai nailon (30)

ja

2. villa (1), eläinkarva (2 ja 3), polypropeeni (37), elasto-olefiini (46), melamiini (47) ja polypropeeni/polyamidi-kaksikomponenttikuitu (49)."

iii) Korvataan 2 kohta seuraavasti:

"2. PERIAATE

Silkki- tai polyamidi- tai nailonkuidut liuotetaan kuivasta punnitusta näytteestä massaltaan 75-prosenttiseen rikkihappoon (*).

Jäännös kootaan, pestään, kuivataan ja punnitaan. Massa (tarvittaessa kertoimilla korjattu) esitetään prosentteina näytteen kuivasta massasta. Kuivan silkin tai polyamidin tai nailonin prosenttiosuus saadaan erotuksena.

(*) Villisilkit kuten tussah eivät liukene kokonaan massaltaan 75-prosenttiseen rikkihappoon."

iv) Korvataan 4 kohta seuraavasti:

"4. TESTAUSMENETTELY

Noudatetaan yleisessä osassa esitettyjä ohjeita ja edetään seuraavasti:

Näyte pannaan vähintään 200 ml:n erlenmeyerpulloon, jossa on hiottu lasitulppa, ja näytegrammaa kohti lisätään 100 ml massaltaan 75-prosenttista rikkihappoa. Pullo suljetaan, sitä ravistetaan voimakkaasti ja se jätetään 30 minuutiksi huoneenlämpöön. Ravistetaan uudestaan ja annetaan taas seistä 30 minuuttia. Ravistetaan vielä kerran, ja sisältö siirretään punnittuun lasisuodattimeen. Pulloon mahdollisesti jääneet kuidut siirretään huuhtomalla 75-prosenttisella rikkihapolla. Jäännös pestään suodattimessa käyttämällä

ensin 50 ml laimennettua rikkihappoa, sitten 50 ml vettä ja lopuksi 50 ml laimennettua ammoniakkia. Kuidut jätetään joka kerta nestekosketukseen noin 10 minuutiksi ennen kuin imua käytetään. Lopuksi huuhdotaan vedellä jättäen kuidut vesikosketukseen noin 30 minuutiksi. Suodatin imetään kuivaksi, suodatin ja jäännös kuivataan, jäähdytetään ja punnitaan.

Kun on kyse kahden komponentin sekoitteista, joissa komponentteina ovat polyamidi ja polypropeeni/polyamidi-kaksikomponenttikuitu, edetään siten, että kun kuidut on siirretty punnittuun lasisuodattimeen, jäännös pestään lasisuodattimessa kahdesti käyttämällä kummallakin kerralla 50 ml 75-prosenttista rikkihappoa, minkä jälkeen noudatetaan edellä kuvattua pesumenettelyä."

v) Korvataan 5 ja 6 kohta seuraavasti:

"5. TULOSTEN LASKEMINEN JA ILMOITTAMINEN

Tulokset lasketaan yleisessä osassa kuvatulla tavalla. Tällöin d:n arvo on 1,00 lukuun ottamatta villaa, jonka osalta d = 0,985, polypropeeni/polyamidi-kaksikomponenttikuitua, jonka osalta d = 1,005, ja melamiinia, jonka osalta d = 1,01.

6. MENETELMÄN TARKKUUS

Tasa-aineisista tekstiilikuitusekoitteista tällä menetelmällä saatujen tulosten varmuusrajat ovat enintään ± 1 todennäköisyyden ollessa 95 prosenttia, lukuun ottamatta kahden komponentin sekoitteita, joissa komponentteina ovat polyamidi ja polypropeeni/polyamidi-kaksikomponenttikuitu, joiden osalta tulosten varmuusrajat ovat enintään ± 2."

l) Muutetaan menetelmä N:o 14 seuraavasti:

i) Korvataan otsikko seuraavasti:

"**TIETYT KUIDUT JA TIETYT MUUT KUIDUT**

(Väkevöidyn rikkihapon menetelmä)"

ii) Korvataan 1 kohdan 2 alakohta seuraavasti:

"2. klorokuidut (27), vinyylikloridin homopolymeereihin pohjautuvat, jälkiklooratut tai jälkiklooraamattomat, polypropeeni (37), elasto-olefiini (46), melamiini (47) ja polypropeeni/polyamidi-kaksikomponenttikuitu (49).

Kyseiset modakryylikuidut muodostavat kirkkaan liuoksen, kun ne upotetaan väkevöityyn rikkihappoon (suhteellinen tiheys 20 °C:ssa 1,84).

Tätä menetelmää voidaan käyttää menetelmien N:o 8 ja 9 asemasta."

iii) Korvataan 2 kohta seuraavasti:

"2. PERIAATE

Muu komponentti kuin klorokuitu, polypropeeni, elasto-olefiini, melamiini tai polypropeeni/polyamidi-kaksikomponenttikuitu (eli 1 kohdan 1 alakohdassa mainitut kuidut) liuotetaan kuivasta punnitusta näytteestä väkevöityyn rikkihappoon (tiheys 20 °C:ssa 1,84). Klorokuidusta, polypropeenista, elasto-olefiinista, melamiinista tai polypropeeni/polyamidi-kaksikomponenttikuidusta koostuva jäännös kootaan, pestään, kuivataan ja punnitaan; sen tarvittaessa kertoimilla korjattu massa ilmoitetaan prosentteina sekoitteen kuivasta massasta. Toisen komponentin osuus saadaan erotuksena."

iv) Korvataan 5 kohta seuraavasti:

"5. TULOSTEN LASKEMINEN JA ILMOITTAMINEN

Tulokset lasketaan yleisessä osassa kuvatulla tavalla. Tällöin d:n arvo on 1,00 lukuun ottamatta melamiinia ja polypropeeni/polyamidi-kaksikomponenttikuitua, joiden osalta d:n arvo on 1,01."

m) Muutetaan menetelmä N:o 16 seuraavasti:

i) Korvataan otsikko seuraavasti:

"**MELAMIINI JA TIETYT MUUT KUIDUT**

(Kuuman muurahaishapon menetelmä)"

ii) Korvataan 1 kohdan 2 alakohta seuraavasti:

"2. puuvilla (5), aramidi (31) ja polypropeeni (37)."

3) Lisätään liitteeseen IX 49 kohta seuraavasti:

"49 polypropeeni/polyamidi-kaksikomponenttikuitu 1,00"